



**MUNICIPALITÉ DU CANTON DE POTTON**  
**MUNICIPALITY OF THE TOWNSHIP OF POTTON**

2, rue Vale Perkins, C.P. 330, Mansonville, Québec J0E 1X0  
Téléphone: (450) 292-3313 Télécopieur : (450) 292-5555

**AVIS PUBLIC - PUBLIC NOTICE**

Avis vous est par les présentes donné, par le soussigné, qu'à une prochaine séance ordinaire du conseil municipal qui se tiendra **Lundi, le 3 octobre 2016**, une demande de dérogation mineure, conformément au règlement numéro 221, sera présentée pour approbation.

Notice is hereby given by the undersigned that an application for minor derogation will be presented for approval in accordance with bylaw number 221 at a regular meeting of the Municipal Council on **Monday, October 3<sup>rd</sup>, 2016**.

<b>PROPRIÉTAIRE / OWNER :</b>	Yves Laurent Turcotte
<b>ADRESSE / ADDRESS :</b>	27, chemin Girl's Camp
<b>DÉSIGNATION CADASTRALE</b>	1063-P
<b>CADASTRAL DESIGNATION :</b>	<i>Municipalité du Canton de Potton</i>

Cette demande vise à/ The purpose of this application is to :

- Permettre le prélèvement d'arbres morts dans une bande de 15 m du lac et hors de la période de gel du sol, contrairement à l'article 69 du règlement de zonage numéro 2001-291 et ses amendements qui prévoit que ce type de prélèvement doit se faire en période de gel du sol.
- Allow the removal of dead trees from a 15 m strip on the lake and outside of the period when the ground is frozen, contrary to Article 69 of the zoning bylaw number 2001-291 and amendments which stipulates this type of removal must be done when the ground is frozen.

Toute personne intéressée peut se faire entendre par le conseil relativement à cette demande.  
Any interested person may be heard by the council in relation to the application.

**DONNÉ** et signé à Mansonville, ce **16 septembre 2016**.  
**GIVEN** and signed in Mansonville, this **September, 16<sup>th</sup>, 2016**

Hugues Thivierge  
Directeur général secrétaire trésorier par intérim